



### 食人部落探險記

由文明都市進入原始部落地區，再逃時，猶如隔世……

狄能建議沿小河而行，向下游前進，因為有河流的地方，通常容易找到文明的居所。

走了大約三個鐘頭，河流脫離森林範圍，兩岸都是山壁，他們把橡皮艇充氣，十人分乘兩艇，向下游划去。

四週十分寧靜，高山倒影，偶然傳來一兩聲鳥鳴，彷彿有甚麼在河面游動，費強首先發覺：「不好了，是鱷魚！」

在後方的陰暗山岸邊，有幾群鱷魚游來，最少也有十多條。

「不要慌，鎮定應付。」狄能叫道：「向右前方的岸邊划去，那裏有一片沙岸，可以登陸！」

兩隻小艇向岸划去，可是鱷魚來得速度也不慢。

在他們拼命把橡皮艇向右岸划時，有數條鱷魚已追到東柯和丁教授所坐的一隻艇旁。

他們離岸還約十碼，東柯閉槍擊中一條鱷魚，可是另兩條對小艇猛撞，把小艇撞翻了，他們都落在水面。

一到水面，情況就變慘了，丁教授首當其衝，為鱷魚吞嚥。

另一個女學生在拼命游向岸邊時，給鱷魚咬著腿，硬把她的腿咬斷，第二條鱷魚又趕上來，咬著她右臂，鮮血染紅了河邊。

狄能、費強、露露、葛莉、珊等所乘的一隻船，僥倖到了岸邊，一上岸便目擊了丁教授那隻艇所遭的慘劇，急忙開槍，把後來的鱷魚阻擋。東柯和另一個女學生游到岸邊。

遠處忽然傳來數聲爆炸聲，令他們警覺：目前的環境是非常危險。這表示土人正襲擊他們原來的營地，狄能故意把帳篷保留，却在營帳內埋了幾個土製「炸彈」。這一陣子，定是土人觸發了那些炸彈。

他們觀察這岸邊，只見有幾個大山洞，十分幽深。

(未完)

### 酒焗羊

茲介紹如下：

用料：精羊肉一斤，紅葡萄酒半瓶，青豆，蘿蔔片一些。

製法：羊肉洗淨，陰乾切成小件，稍用鹽醃之，青豆焗熟，留後用，蘿蔔切片，用油起鍋，油沸下羊肉炒香之，然後把酒全倒入，(如果嫌汁少，可加些水)攪蓋煮之至滾，再下蘿蔔片炒之，覆蓋焗滾，再把青豆倒入，燜至酒香四溢，肉酥豆熟時，稍加調味，即可上碟。

「完」

### 甜芋泥的製法

芋泥製法，原有多種，一般而論，則以潮州人所製者為佳，茲介紹其製法及配料如下：

原料：檳榔芋、肥豬肉、白糖、桂花露、白麻子、蜜冬瓜。

製法：將芋去皮及淨頭尾蒸熟趁熱搗成泥，加水碗半(飯碗)漸漸加下攪勻，肥豬肉切方粒入鍋炸之，待肥肉出油，油滾取出待用，將芋白泥放入油鍋中攪之待滾沸時加入桂花露、蜜冬瓜傾入混和，盛於大碗，備下炒熟之白芝麻及油渣，其味香甜滑，誠可口供客。

上之珍饈，食後繼用上蓮子湯或荔枝湯，其用美妙處使人永不忘懷。

「完」

### 喉頭乾潤聲音嘶啞

治標方法，根本上還要用藥劑根本治療的。

一、喉乾喉痛：傷風感冒初時，不能即痊癒，那末鼻粘膜的發炎發展到喉乾和氣管發炎。

二、氣管發炎，最顯著的自覺現象。

(一)

### 奇難雜症輯錄

這耳咽管也有引起發炎的可能，使耳內發生變化，所以耳部會感覺到異常不舒適，有輕微脹痛情況，這是傷風感冒患者應該預先認識到的。如果鼻部實在不通暢，那末可以用：

麻黃二錢 薄荷二錢

煮成茶飲，乘滾熱時將鼻部靠近杯口，聽由這股熱氣透入鼻孔，等待此茶已溫，再將茶液洗滌鼻孔，也能使鼻孔暫時暢通，這是一個小技節的。

### Pan Adriatic Travel Agency 海外旅行社

地址：溫哥華喜士定東街二六〇五號 電話：二五一-一三八四

閣下打算出國嗎？為公司或私事，歡迎駕臨，有多條航線，願為僑胞忠誠服務，請與黃小姐接洽。

星期一至三，由九點至五點半  
星期四及五，由九點半至九點  
星期六由九點半至二點

### 通電用器行

Telephone Electrical Appliance

742 E. Hastings Street Vancouver B.C. Phone: 24 Hrs. 255-7431 V6A

本店新到大批新款座地麻雀燈，特價出售，新舊電爐，霜機、乾衣機、洗衣機、洗碗機及各種電器，工精價廉，理，工精價廉。

電話：二五五七四三一

### 榮利裝修

電話：873-4181

做木油漆 商店房 陽台車房 換新水閥 大屋小頂工程 一律歡迎

### ARMSTRONG & CO.

304 Dunlevy Ave. Vancouver B.C. 電話：二五五-二二二二

本館電話：二五五-二二二二 李榮榮 二五五-一八八一

特聘華人經理：克己，服務週到，遠近聞名，華友光顧，極表歡迎。如有接洽，請向李榮榮。

### YUEN FONG CO. LTD.

683-6858 683-6859 242 East Pender St. Vancouver 4. B.C.

各式瓷器、瓷花瓶、花盆、廚房用具，一律八五折

日本樂聲牌電飯煲七五折

### 土庫出租

一房一廳近學校，廚廁浴爐噴雪櫃齊備，獨立出入，有意晚六時後電話：二五三-四六〇五李洽

### 土庫出租

一房一廳，廚房，爐頭，雪櫃，浴，廁齊備，交通方便，有意請電：二五四-七七八五

### 聘請修理車身工人

本公司現修理車身工人一名，要有二年以上經驗，有意者請洽洽：254-2512 Res. 253-0769

### 睇掌算命睇咭

媽姊拉夫人專門睇掌算命睇咭，他是神學派的師相家及顧問員，他能幫助你應付一切問題，例詢算命十元，請速通明何時出時。 Mrs. Madella, P.O. Box 69784, Station K, Vancouver B.C. V5K 4Y7 Phone: 351 3897

### 榮記工程

電話 253-6055

專業接造 任何大小裝修工程 忠誠服務 取價從廉

### 昌記裝修油漆公司

承接水木工程傢俬各等大小工程 忠誠為僑胞服務工作快捷妥當。

電話：二五四-七五〇三 六八七-四〇九四

### 黃漢事務所

改換電話號碼啟事

本所電話號碼由一九七七年九月一日起改用六八一-四三三八。

地址：喜士定東街三二二號啟事 各新舊友，光臨指教。

### 專理會計事務 填報入息稅

Wong Horne Agencies 322 E. Hastings St. Vancouver, Tel. 681-4388

### 春季大減價

各式瓷器、瓷花瓶、花盆、廚房用具，一律八五折

日本樂聲牌電飯煲七五折

### 柏文平租

緬街及四十九街三房一廳廚廁電爐雪櫃俱備巴士直道華埠電話：六六九-〇三三一洽。

### 高級駕駛學校

4677 Main St. Advance Driving School

華人教授，經驗豐富，時間任擇，取價特廉，全程九小時，共一百廿五元，免費接送及指導筆試。請來電吳先生，學校：872-8717 住宅：873-6091晚上 林先生：324-4069

### 麥黃建築工程公司

MacInness & Wong Construction & Contractor

電話：日 669-4760 夜間電話：266-9583 或 261-7801

免費估價

包工一年 大小工程 陽台車房 土庫開格 翻新舊屋 建造新屋 商業樓宇 土木工程

### 華麗清潔有限公司

Wally's Building Maintenance Ltd. 2801 E. 9TH AVE., VAN. PHONE: 254-9362

承接各項大小清潔工作 免費估價 請來電話：二五四-九三六二

### 香港市場有限公司

GRAND TRADING 255 E. Hastings St., V6A 1P2 Vancouver, B.C. 電話：669-5913

大量進口 金鷹公仔麵 金鷹魚蝦丸 李錦記蠔油王 壽星公絲苗米 零沽批發無任歡迎

### 莊士頓駕駛學校

五週年紀念特別大贈送

敝校自成立以來，承蒙 各界愛護信賴，僑胞參加學習駕駛全科者，日有增加，本校設有室內課程，及室內車頭訓練，並指導中英筆試，華人教師經驗豐富，教法快捷耐性，凡參加全科者，經獲取駕駛執照後，皆可向政府取回五十元津貼費，今欣逢本校成立五週年並農曆新年佳節，特舉辦週年大贈送，凡參加學習駕駛全科者，每位免費贈送省政府彩票一張(頭獎一百萬元)並免費考牌，有效期至一九七八年三月三十一日止，粵語駕駛學習班，將於二月十一日上課，敬請各界人士勿失良機，一方面可得永遠之安全駕駛技術，並有機會大發新年橫財。敬祝 各界僑胞

馬年進步 出入平安

莊士頓駕駛學校同人鞠躬 地址：緬街六六八二號 電話：三二四-五一二〇 三二五-七九六五 三二五-六八四一

### 果舖急賣

有佳果舖平賣伊藤街3298號電話 253-4749

### 光猛土庫出租

一房一廳，廚廁浴雪櫃爐齊，乾爽，獨立門口，近巴士，包電火暖氣，月租一百二十五元，合小家庭或單身。二五五-一五六一

### 有經驗接搬運工作

如下次搬運請向 Excel Moving 六時後 電話：733-8997

### 聯興公司

Ron Hing Co. 22 Keefer St., Vancouver B.C. Tel 683-4918

本號經售 各江雜貨 藥材丸散 瓷碗碗碟 鮮肉瓜果 蝦米味精 一律歡迎

### 喜萬年酒樓

KING'S GARDEN RESTAURANT 歡迎預定酒席

CANTONESE DIM SUM & DISHES 重金禮聘香港名廚主理廚政

逢星期六增設 蓬星期五六增設 夜市至凌晨三時 晚飯五時至十時

裝修華麗 堂皇雅緻 港風味 港式小菜 筵開數十 喜慶聚會 茶市上午十時至三時 正宗粵菜

溫哥華奇化街二三八號 238 Keefer St. Van. B.C. Telephone: 669-4132

### 許記綠荳

加西總代理：大西方米廠 請向華埠各大商號洽購

### 何桐攝影院

Ho Tung Studio 19 E. Pender St., Van., C. 681-5848 879-5506

新彩色黑房 放大八折優待 結婚喜照奉送大相 特價九折 菲林沖晒 彩相貼印 每張25仙 護照快相 即印即有 平靚又快 歡迎惠

### 曹振興

政府合法牌照 裝置或修理喉，兼修理煤氣等。一切工作 保君滿意

Johnny Chow Plumbing 959 E. 21 Ave Vancouver, B.C. Phone: 876-9512 876-6872

### 銀龍公司

YIN LONG CO. LTD. 585 Gore Ave. Vancouver, B.C. Tel. 689-7324

燒臘肉食設備 燒臘講求衛生 承辦金豬撈手 中西什貨油糖米麵 新鮮瓜菜合時生果 代理台灣頂好牌：芝麻湯圓 蓮蓉包 紅豆沙包 銀絲卷 素菜包 饅頭等 即蒸即食佳品價廉物美歡迎零沽批發

### 中國糧油有限公司

210 E. HASTINGS ST. VANCOUVER, B.C. 電話：687-4204

冬季大減價十天 美國上等靚絲苗特平 \$9.50x 美國粟米油八磅庄 \$4.50x 金牌即食麵卅包庄 \$3.50x

### 和行公司

Chung Wo Hong Co., Telephone 685-9612 268 Powell St., Vancouver B.C.

又有運到 飛枝特香 頂靚 片參海

### 中國糧油有限公司

210 E. HASTINGS ST. VANCOUVER, B.C. 電話：687-4204

冬季大減價十天 美國上等靚絲苗特平 \$9.50x 美國粟米油八磅庄 \$4.50x 金牌即食麵卅包庄 \$3.50x